籌 辨 夷 務 始 末

欽命總 應置之不理旋據覆傷艾林波亦逃崇紛照會為駐京 給等令其向父林波嚴語並告以所遇臣吏訴照會無 按 刮意間不通自飾其非· 即遣回嗣义林波选臣奕訢照會分断遣人進京之事其 理各國事務恭親王一大學士桂良戶部左侍郎文祥奏稱 成豊十一年辛酉六月己未 募游夷移始末卷之八十 人向以彼此和順為天理兩國打仗為人理當即 臣等前因布 人理 人夫務者本卷八十 相求之語亦仍有異落不平之愈臣等習開外國 周 私自造人進京當經照會艾林波令其速 惟收尾有僕中國設法相 難の 函致 惟有 崇 禮o

夹 節の 尚須一年自交換之 相 正之照會已将不 崇紛照會更正送回並補选臣英折照會一件臣等查更 然 不馴之語逐層指出並将人理二字點破話問該通事休 桀驁情形惟 斯恩派艾林汝前來天津原係效尤暎佛等國布圖駐 朲 晚晚置辨詞句亦多不馴己向通事馬吉士的將照 新照會等語兹於二十九日崇給等再稱艾林波將逸 謝罪求將遞崇紛等照會帶回改正並云另行補遞臣 字句改為 脏京一節 億不獲縣惟有言旋等語是其字句已無 馴之語删去其補选之照會将按人理 日算起共計六年等語臣等查布路 仍就五年為期並聲明章程 會內 交 换0

年0 通事馬吉吉向崇編等謝罪 借 团 無 維い 义 ەنكە 之 ノス 紤 以先 定 经崇编等面 不 将 誇 私自進人進京經臣等的今與即其照會內語 而艾林波仍執定五年其時欲許之則 許則又恐其另生枝節正在鄉理林手之時通值 駐 孫然處嚴互用之間已屬唇其舌歌 固 耀 請者亦在此の 京 消其禁駕之氣然後 *5*. 4 節 劫 贡其 抹 注 等 去っ 非っ 前 是以崇紛等與之相 無 原以 水 曾慶次函致崇 臣等之力争者在此而 並欲索 再 橅 相 队外 機轉圖乃艾林 洋o 不 12) 前 紛等今其竭力 能不 持o 次照會 恐敌其輕 不 得 两月有 刚柔 ک 艾林 吏 波 多不 限 改。 並 既 枧 γX 餘。 遜 旋 用o ğ į 該 + 波 2 <u>iČ</u> 国

挑 允 綎 九 il] 方派人進京等語臣等詳加察問詞句 以議定章程計之約過六年且有五年後軍務已可平安 情o 俄 袍 成 咪 驻京轉覺形同快制此亦事之不可不應者也况 杨 許。 不 Œ 但 賴 数つ 走 布 쟨. 四 相 脸之媒 。 禽聲明五 外 同 圖 表裹為奸設布 國乃彼莜類 國 是艾林波已無 难 均具 性 情 年後派人進京而选崇給等照會並言 中 将朱格 巨測的設或 司 A 岡 與英俄二副均有成旗難保不 换 特强勞我 騎移之氣若不处此機愈 外要求又有甚於此都彼時 约 和 决然含如约 好。 外-H 似 馴 同公會等國為 順つ 有幫同學侮 與前次照會 從惟 蛱 坐 佛 2.

天的以中國現在時勢實未脫與彼族爭鋒而發送方張又安知 裂之後不如羈原於飲敢之先是以公同熟 廊擬令崇給 爭論致生枝節且公會等二十八國前狼又林汝照會不 等再為開導若能於章程交換後過六年再鄉則連未換 限過速為鄰封所於是以執定前說年不可破若再與之 之日計之共是七年如實不得已則只可許其互換係過 相 五年再辨益彼礼以禮相求似亦不值為此一二年徒多 不從中句串塵據崇給等函稱一年之說雖竭盡心力與 之解論而艾林波既恐無胜京一節為英佛所笑又恐年 持恐生他事臣等審時度勢再四踌躇與其徒同於決 人名芬格木泰公

输軍 俞允再由 崇 章琴並 期っ 夹 此時 新等即傳輸崇給等內再為開導若能於章程交換後過六年 綸等駁 機 大臣等恭親王奕訢等奏接收布路 蒙 於 無 iğ 鈔錄照會呈覧一棍艾林波投选 限制の 臣等的知崇倫等建即定議 袱 附入通商而巴所驻京者惟布路 臣等初意外覺未怄惟時勢至此不得不替從權宜 结 可從權允 EP 惟臣等原議本欲限以十年今則 大口 料源。 許o 並 以示羈康所有該 更改服 會 惟駐京一節仍 斯 斯 國派員駐京一節者 照會語多不馴 國照會凝 一國 僅能限以五 伙 尚 執五年為 即酌 不 纹 定 經 年0 漫 如文

訓 上榆本日族色克通額等養低商欲在庫偷常川贸易等因飲此 欽命總理各國事務恭親善大學士桂良户部左侍郎文祥奏稱 示周 具奏後再行明降新命 五年再鄉仍俟崇綸等與艾林於將一切章程議定由爽新等 再辨為期自覺較寬價艾林沒執意懇求即准其於互換後過 詳莫名欽佩伏查上年俄國贖定條約第五條內載俄國 日奉 半廊 **並由軍機處鈔錄色克通額等清字指吊仰見** 臣等於五月二十九印接准軍機大臣字寄五月二十七 一人人をおれる八十 D

於喀 能 公 使o 時俄國送來原條約本有張家口設官並北京張家日本 勻 開導始將北京張家口齊齊哈爾通商等詞則去祇准 齊哈爾蓋房建聖堂墳地木廠通商等語經瑞常等再三 事官一員酌帶數人自行益房一所在役照料等語緣其 庫 商 盡行憾心不得不妥曲允從之故是祇准庫倫通商已 結 倫很家 合除在恰克圖貿易外其由恰克圖 以哄佛换的根為己功設該國條約邊 什噶爾庫倫設官通廊彼時與佛之兵未退而依 峡 佛為悉 口地方如有零星貨物亦准行鍋庫 是以臣等上年九月間原奏内聲明雖 照舊到京 延不定恐致 倫准段 榲 過 木 在 頓 囡 之

川通商然准其設立領事官盖房一所則與伊型塔爾巴 覺大費唇古條約內雖僅載售銷零星貨物並未明言當 所自不至大有關礙色克通额等所稱阻止後該使即己 岡 臣往來條約內並無派員照看且驛站兵亦有苦累請剛 胡豹恐日後俄人再執一字一句任意校展轉生枝節似 事後若執售銷零星貨物一語即謂其與條約不符恐該 哈台事同一律即係准其設立行機常川貿易之意今於 不 後該使臣行走無庸派員照看等語臣等查從前奏定章 未肯心服若按照條約批准在庫倫的帶數人蓋房一 如准其常川貿易免敝口舌至則的变亦文稱該國使 ● 《夏芳世末系公

程o 4 店 岸ο 那提業幅照獲一件係接准臣等照會以琿春河南 色克通额等仍照向章派員照看以符定制 之意自未便因 售 論 示 俄商照舊到京貿易現已經臣等奏明的令暫赴天津 住o 有中 派員更換照看非獨防其任意妄行且以示懷柔達人 該國人俟两國定界完竣不准先行占路等語已由 行知成琦等o斟酌辦理又類而薩顆夫咨呈一件係辦 銷不令追京該 不得於未會勘之前先行占路既模核使臣文獨像 國駐 防旗人居住並有協领衙者應仍歸中國人 刘的斐赤所請遠易舊章臣等擬 俄 商 現 己 遵 照 解 理 惟 F 再接族 後 應 即 411 伊格 JŁ 行 何 解 雨 九 臣

翰軍機大臣等恭親王英斯等養遵議俄國在庫倫通商事宜 善全 木便進行更改並著行知色克通额等令其照舊章派員照 條 檔。 ت 與伊华塔爾巴哈台事同一律自係准其設立行機常川貿易 星貨物亦准行銷雖未明吉常川通商然既准其故官盖 之意若執售銷零星貨物一語即謂與條約不符恐該國本肯 服着夹折等即行知色克通额等心准其常川通商 *jo 旅商欲在庫偷常川貿易據英新等奏務機定條約所載零 該 我准在庫倫酌帶數人蓋房一所不得另生枝節方 理() 國使民处恰克圖及進京查照向章像派員更換照看 供該公使巴里玉色克有無照會前來再行隨時具奏 人人夫 孙此不 奉八十 ベ 但 頬 房。 為 桜 妥 13

各國 八 犯 國人不准先行占路本日根成琦等奏會辦分界事宜現已 符定制⁰ 重押鈴印一律完竣已新令成琦等o将記文牌文各行總 事務 恭 該營 現 名0 Ú 此 照料並推先的令京城營汎各員屆時妥為彈壓茲 後該公使如有商辦事件臣等仍當知會端常等與之 內有婦女二名行李騾馱二十二節已安静到館等語 派巴里五色克冬京居住等語當即 親王等又奏臣等前接伊格那提業幅照會內稱該 弁果務巴使於初一日進安定門帶來人數共十 衙門存案矣成琦等原招併釣給問看 琿春河南北雨岸城伊格那提業幅照復已核 知照庫倫等唇沿 亦 撼 餘 作 理 刘 滋

体机 飲差倉場侍郎成琦Oto林將軍景福奏編分與俄國公德會齊 大口 呈 道 了O 地 底。 如式並用上年進 不 記 於 辨。 辨 與該公使面商 國共成六張之數其和 及 + 特園畫 神野印 將 勒以免歧其 辨 按所分界此另繪簡明小圖二張外備用二張档寫 五日定議以後照 理情形於十五些十七日先從具指奏報在 ~人是於他不表 分 旅該公使言全地圖祇有一張現起畫 該公使 依 堅不肯用の 約内載作記一節等等當擬 和約將應辦事宜逐件會商 必欲 由 伊 拱 模。 *0 # 兹 槁 作 水口

Ĺ 焦。 斯 日後 該 語 友o 們 将所繪各圖 江 口0 復。 怡 字所稱土爾必拉即 公使等文義既不通 等等悉心商 山 押 将其 與界 狡 鉩 丏 epo 執地步督的司員章京等住近 共該八處其牌文一面書寫漢字一面書寫俄 國 址 語句支雅處逐 派 彼此互换o 方 詳 бo 句o 尚 推口 桉 田本 疚 所 44 言尚 بطو 應立界牌處所由烏蘇哩河 對o 無室礙祇得照依謄寫並地園 圖界线。 白梭河口先行豎立界牌其餘各 顺意思尤多範部等等恐其 經 無 無 該 删 公使用紅色界畫分明 不合當即賢同 去分等詳加問看雖 標識竖立其無合混各等 **駁** 喆o 幾至舌敞 司員章京等 至 潢 並約 都 遇 存 齊 留 軅 俚

皇上嘉惠遠人之至意該公使等替俯首稱謝摘 皇上恩 他恪守和约不可縱容兵民私行越界方不 負我 等反復力争該公使知事難達就始强指奎屯必拉之分 步緣移楊河边通近衛古塔為通三姓琿春之要路是以李 等及該公使官街姓名公同畫押鈴印照依和約 支 激查該公使來意原欲籍白梭河之部為侵占移榜 存水速勿替並經督等到切晚論此次許分種界於該國 定於二十一日至該公使駐紮處所将犯文地圖書寫 極為有益允宜感戴 小河稱為土爾 人人大松松木 总八十 .<u>/</u>. 拉即 白梭河等等察其部 楢 為放 位0/像 頗 互 在穆 换 知感 河 她 收 拏

上前一 上 御 約o 覧再前於四月二十三日恭奉十年十一月十九日 該國 道並承准軍機大臣字寄奉 楞 界事宜現已一律完成並該俄使所提記文及督等所 轉 摘 中 牌文原底恭呈 **周**o 畫地 國將來添防設中尚屬有險可扼除程緊將已分界此 筋琿春焰 河東南河流入典凱湖其流入移楞河之各支河 欽此此次該 公使索看即行宣示如並未問及即母庸給予閱看等 圖o 鈔錄牌文分咨三 領好照方向設立界牌外所有等等會解 國通事 雖經提及等等輸以和約未載當 姓副都 統及寄古塔 Ś 都 173 擬 分 統

諭軍 鉩 欽差字探伊已連 虔 應 首理合恭繳至記文地 辨事宜逐件會商作記繪圖畫押鈴印彼此互換 文牌文o彭錄呈覺 所由烏蘇哩河口至 機大臣等成為景洁奏會辨俄國分界事宜一律完或开将 等於拜指後即率同司員章京等東 規起程 添 設 用 設卡倫撥兵負採俾使聲勢聯絡妥議章程續行奏報 防各事應俟等景為督同三姓宿古塔副 照鄉 理所有原奉 一招成琦等與俄使定議後照依 圖 圖供努成琦差於衛送軍機處備查其 們 江 120 共該八處者即将已分界 都 具 統。 立 應 和 約0 界 **-**1/2 何 牌 将

等解 稜 侍郎等随帶司員章京等的終勤奮著准其分別最實請與 摘 琦等力 部為侵占穆楞河地步逼近 宵古塔為通三姓軍 杨领按照方向設立界牌俾永遠遵守該使本欲籍白稜 河所有俄字記文其中恐有含混為将來於賴地 重地圓纱绿牌文分谷三姓 宵古塔各該副 此次會同查勘分界原為兩國和好今地界既經議定自 界牌 記文及界牌二 應 爭〇 按照上年續定條約設立界牌以清界緩東界定為由 始强指奎屯必拉之分支小河稱為 併咨送總 理各國事務衙門存案備查該 都 土爾心 春安路 統轉的 步者成琦 护即 河 經成 琿 春 白 2

大清國 所有地方屬中國自鳥蘇理河口南至圖們江口其東昏 來謀生出入行走之路應聽其便俄國人不得關阻為此 附近及他處之地所有來達界內原住之中國人民其向 准 國 特立界牌水遠遵守两國人民威各知之勿違 屬俄羅斯國其西哥屬中國上所言乃空暖之地遇有中 什勒喀領爾古納两河會處印順黑龍江下流空鳥蘇 河會處其北邊地屬俄雌斯剛其南邊地至烏蘇里河口 中國人照常漁 人住之處及中國人所占漁獵之地俄國均不得占 1.1. 雅從立界牌之後永無更改並不侵占 哩 仍

欽差大民會齊在俄文土屑必拉即白稜河口地方兩國之大臣 欽命吉林將軍景高 欽差總督倉場户部侍郎成為 大清國 巡 爾地方管兵事務參領有功大員空似堂廷步多國似 大俄雌斯國欽差三品阿得密拉勒沿海各處管兵事務 大俄雌斯國欽差全權信任大民 ニナー 一千八百六十一年伊云月十六日即咸豐十一年五月 撫有大功大臣疋耶帖爾喀薩克倭以知欽差東悉畢 日〇 茲o

欽差大臣持書寫俄雖斯字及滿洲字地圖一分彼此互換用印 大清國 全行知悉相符 内書寫依羅斯字二分書寫漢字二分其團四分亦補 大俄雌斯國欽差大馬持書寫俄雌斯字及滿洲字地圖 上年在京續定和約條內此六分圖彼此相對兩國大臣 記文交界道路記文自烏蘇哩河至園們江口此四分圖 會同畫神用印在交界之團上書寫俄唯斯字及滿洲害 二分其二圓補入上年在京續定和約條內並四分圓與 分 /しかさたという

大清國與俄雌斯國詳細按著去年諾雅布爾月初二日所定 行勿婚 蘇哩 直 和 後将圖四分記文二分交界道路記文二分俱行鈴 畫押又互換漢字俄囉斯字交界地圖四分彼此換 河原係舊有之河作為交界其二河東之地屬俄囉斯 押将此記文道路記文補入上年續定和約條內永達達 一至白 約第一條第三條內之記文和約之第一條內云自鳥 河西之地屬中國自松阿察河源兩國交界衛典凱 河口而南上至典凱湖雨國以烏蘇哩及松阿祭二 稄 河。河。 まます! オニ 脱 圖上所畫紅 色所寫依字字頭作為交界 t-p 础 湖っ **N**o 2

節牌上寫俄國亦字頭並寫上界牌漢文照依和約自 校河口順山發至湖布圖河口自白校河源順小漫門水 寫上界牌漢文及松 阿察河源西岸旱路上設立界牌 ŘР 中國界至橫山會處水向北分流入典凱湖及毛河源水 向東流人典凱湖者係俄國界水向西流入移楞河者係 河口會處自白核河口公至湖布圖河口應立界牌白核河 向南分流入綏芬河自横山會處直至綏芬河與湖布圖 漫門上向西北立界牌一首牌上寫俄國拉字頭o 北立不牌一面牌上寫俄國水字頭並寫上不牌漢文 在烏蘇哩河口西立界牌一篇牌上写俄國耶字頭 人人好出本奉公 ± 1 並寫 白 Ĺ

並寫上界牌漢文再由湖布圖河口順琿春河及海中間 上界牌漢文横山會處立界牌一節牌上寫俄國那字頭 倭字頭並寫上界牌漢文對湖布圖河源山頂与立界牌 國交界圈內紅色感與圖們江會感及該江口 距 83 之類至圖 二十里自湖布圖河口往上至湖布圖河之源即順 上界牌漢文俱按照 阖 海不過二十里立界牌一箇牌上寫俄國土字頭並寫 依 和約在湖布圖河口西邊立界牌一箇牌上寫俄國 牌上寫俄國怕字頭並寫上界牌漢文圖們江左追 們江口其東皆屬俄雖斯國其西皆屬中國兩 圈上紅色為界因此兩 國地界現經 相 距 不過 山颜。

成琦等又奏查此次所來之俄使及通事等即係烏蘇哩 断上年都門所換和約尤未能透徹而事事翻異校許多 進程食沒濟甚易又已搭盖房屋意在久住而所來者不 端窥其來意彼由烏蘇里河前來一水可通且火輪船轉 **脊景酒攜印達出几一切公事均需在行營解理上下不** 備思艱險自留古塔至與凱湖雖只五百餘里而山 過數十人往來聲息相通不難隨時增減等等跋涉進來 河口舊居之俄首滿漢文字俱不甚通晚語言亦不甚明 阻職野告多夺成琦及随员等。跟役人夫已有六十餘人 分清為此特記 人是路田长 五八十 1 河險

养泥淖之中陰而漲發歌馬即不能過渡沿路又無也積 繁且距蓮程之所這隔山河數十道天氣睛和 處所若遇陰雨連綿必有絕權之應 等等外示鎮定誠恐 員草京等往來募議分等每與見面亦 能 圏っ 没兼帝兵百名以為 F 中 該 不令其隨營等候每日上下雖計口授食已覺需用治 首題破虚實必致故生枝節挟制要求是以連日令 数百人台站馳遞日不 向西北 與之群城查兹使 路分頭查探 外面催促故作迫不及待之状 防衛駅夫人等此間既無從雇覓不 暇給且逼近山林 時有虎狼 插立標識意尤巨 惟 有堅執和 測 即日 现在 而暗 行棒 #j 出 司 地

硃 欽差大臣大學士湖廣總督官 孝雨江總督曾國藩奏竊據即 种的 知道了。 洋船買油鹽米種夜間用小船接遞入城是以各館又有 紅旗船載約有二千餘石至安慶城下停泊次早始開 通曾國荃祥稱本年四月十六日反刻有洋船一號懸掛 て 丑o 鈴印與等等要次差探情形無異只可照依辦理 該使以查探前路斷難行走堅欲即就與凱湖作記 又無油鹽昨周洋船來此城内賊匪用金銀衣服首飾與 下游重載而來輕載而去從據投誠賊供城內米糧将盡 一是多治私 美子 直 赴 j**ę** 14

載 米種油鹽可與等語堂據逃出之賊供亦相同由該道皇 射從中貪私若不嚴行禁絕則安慶省城一日不能克復 佶 請查辨前來查洋船歇入中國原與內地各市鎮通南水 相 爾等發稱喉水兩國商船到岸不能中途私行買賣安慶 稍道张鬧露察訪去後&旋旗果獲詢據兩國領事官金執 多不便努官文雷即札的委鄉漢口通商事宜進司街候 說是一帶南清無期後患不可勝言即各國商船貿易亦 義亦斷無與中原賊黨往來暗通接濟大約有漢奸附 和好自無助賊之理且唤佛兩國皆係海外大那素重 翰船并外國有置買內地船隻附載出口難免奸商影

天思飭下總理各國通商大臣照會哄佛等國留京使臣嚴查奸 ĦĮ 泊 實情惟態解於事後不若禁止於事前相應额態 處遇商船停泊 律嚴查禁止亦 往來及上海等處是否別有假冒洋商之 将貨物人官完辦等語由該道票獲前來察其詞意尚屬 停泊之船其為奸徒假買無疑該領事等請嗣後有賊 城下禁 城事機不至 附載輪 止漢 船貪利濟匪凡洋船由安慶等地經 へきからんよく 掣肘而 奸典城贼句 請由啖 即由中國查梦蓝法您 佛等國使居安議辦理庶於我 各國通 通接為此外他 商亦得水敦和好實於 ŀ 治果像洋商 奸匪應 国 鴻。 有 エ 無 如 商船 得 83 何 彼 停 約

諭軍機 米種將盡因洋船來此城內脈 华o 慶城 為 稱 附 从城。 中 裁輪 盍 圍 蝧 纤 下停泊。 法懲 崃 徒 此大局 經官文等割飭委員祭訪詢據 大臣等官文等奏英 原 船貪利濟 飒 雨 假 治。 冒 國商船到 勺 次早 果 14) بطو 無 係洋商c 有 各 疑o 市 請 枱 裨 遲 岸5 開 流っ 鎮 嗣 一档族奏 赴下 後 iğ 不 棋 有賊之處遇商 **姊等國商** 能 高。 *5 λήο 中 将貨物入官完 バ Œ 핤 Ě 輕載而去。 129 海河 F 私行買賣安慶 *12 兩國 十六 430 買油鹽米程の 船經過長江時嚴禁漢 斷 旋 日の 领事 船 絣 心解等 語 與城 族 有 停 投減城 洋 官金執爾等魚 泊0 用 船 匪往來暗 ep 停 洋船 泊之 ٠1٠ 申 供。城城 災。 中 船 圚 船中 椄 至 駃 述 安 内 iθ 查 奸

欽命總理各國事務恭親王一大學士桂良戶 安 禁 濟其味明坚布魯斯兩國亦應一體照會此外他國有 船 ĦĠ 枨 州の 往來上海等處是否別有假冒洋商之奸匪應如 會哄佛兩國留京公使嚴查奸人附載輪船貪利濟匪凡洋 侵不能克復 · 雙肅清無期即後患不可勝言者实 止。亦 濟之理自係漢奸假買影射從中貪利若不 而各國 由安慶等地經過不得停泊城下禁止漢奸與城賊 庚 長0 由 該 亦可水 各國公使妥議解理底於官軍勒賊機宜不至 一人美格也本 基分 敦 和 好原档着動給問看 部左侍 十六 厭 行禁炬 即文祥奏寫 何一律嚴查 句 無 新等部 無 商 iÅ 掣 綸 椄 船

硃 批依議鄉理欽此嗣接該 常等往見固理再三駁斥的量改赴天津銷售於四月二 意傲慢将照會鄉還 派 極為桀骜臣 所發照會解論京城貿易之事內 十六日暴奏奉 甜文義致有錯 作此虚 等前因俄商改道赴張家口後仍欲将貨物運京 ķþ 楠 冬領長善前赴依館面見固理責其 橋之詞巧為當武不可 等以該公使來京商辦事件将次到京 Ko 即當改正送呈並請婉為專獲等語次 固 國來京公使巴里玉色克在恰克圖 理 即獨係原來俄文因獨譯官 不豫 有 行杜 汝曹爾等各部 **#**0 バイ 不 防 大口 禮義の 其 故意 詞 海 當 經 意 瑞 不

剖 族 前 而 **買**り 因 44 字o 准 拔 木 且 Hijo 次 里玉色克到京 固 囤 4ep 終不能折服其心 固 事而至大不 閱內稱和約第五款由恰克圖照舊到京待增 理聲稱一侯該公使到 經益用巴里玉色克印據 理 指出 ij 理 按舊章貿易調俄商常至京貿易販貨並云誠 所 即修改送交長善按閱修見其詞意 /しかなたして 和 吉 大畧 約第 初三印 相 相 宜各等語其校執條約虚詞 Б. 條 ń 似 將改 京〇 内口 該公使復於十 因思該公使狡執 只有 ep 行鈴印 正照會的印送來臣等詳 真偽難遇仍赴俄 揭 <u>1</u> 售 到京の 送 上o 目來公所 旋 扽 各 於初 fο 無在 雖 館送 恫 馬 非 喝。 京贸 照得 斱 411 JŖ. 回。 捣 賊 月o 順〇

應 雍正年間舊例進京貿易復經日等晚以中國辦理事務 津口 路 訓 鹎 使 伊 易字樣而巴里五色克仍謂依文有此二字 ٣ 准唤 FF 係屬 由 微 格 以漢文為憑不應專以俄文為據而巴里玉色克總謂 伊 有區 執 再有沿海增添口岸准俄剛一律照 那提業 幅商定條約俄文內既有進京貿易之語不 中止致 佛等國通商 逆約两 如 故幾於 別 祈 行亦無 令 當時並未分鄉設俄 無 該國商人有所籍 則 可理喻伏查八年條約第三條內載 俄商亦應照 割 可以欄阻與其任今俄商進京 辨。 商由 130 狡 執甚堅再三 版 張家口徑 海道運貨與陸 辨之語现天津 係指照康 自起 ĮΣ,

伙 允 贸易自不 赴 展萬分雖臣等權其輕重嗣後如首赴津貿易尚可權 ep 京貿易仍應由中 8 該公使聲稱現雖暫可赴津貿易但三五年後俄商情願 約俄文實有到京貿易字樣未便由巴使更改故多方 京貿易或中國賊 許而該公使終無一 無言而退臣等祭巴使之意似因伊 商現赴津貿易在商人只圖暢銷貨物何論在京在津 應照舊辦理日等復告以中 如令其赴津收勝一萬但該公使執其成見於 1人美格拉木基 4 國酌量 匪淨盡條約內既有進京貿易之文 語改易臣等不得己於該論 辨 理非俄商所能自主該公使 國賊匪湯平俄商應否進 格 那提業幅 問一謂 原定 為

硃 ant 知道了。 到 仍凝給與照會言明將來由中國自行的量辨理至俄商 狡 到 理。 修士園 奏在客旋於初四日 恭親王等义奏本月初 使 執a 京經臣等將該使攜帶人數並到館安靖情形附 初到的大宛二躲備鄉果延照唤佛公使初到時 以為却過之地臣等擬准其在津貿易而在京一 如何納稅章程由臣等劉飭三口通商大臣查照辦 理显带随员柏林等五人朱公所謁見臣等以該 該國正使巴里玉色克副使格沒塔 日俄 國駐京公使巴里玉 色克 片具 但。

首允准在案本月十一日巴里五色克來公所謁見時即呈遊說 硃 松知道了 圓明團健銳勞外火器營三處兵丁各二十名章京各二員 帖一 挑选 銅繳六尊隨職車横六分火藥六个每一儆應用之歌子 前赴恰克圖演習歷經具奏奉 恭親王等又奏前因俄國運送鳥槍一萬桿經日等的 使執禮甚恭語言亦極馴順 勑 理該使暑坐片時隨即解去次日日等赴俄館答拜 一紙內稱鳥槍於秋柳可全抵恰克圖此外仍有領隊 (美格古不奉) えど 該 换

鳥槍是否退利難以豫定因於二月間奏明如傷可用留 怡克國數十桿交前往兵丁演都其餘由庫倫辦事大臣 修 近 堕 運至京城備用原以與外 教 絕o 京不遠有河多水之處為妙各等語臣等伏查該國所送 五十个炸廠五百件隨機架二見並稱需立局廠宜於雜 整。 京地 海口 而近京地方亦難以設廠辦理等語惟有仍在恰克國 将中兹據巴里玉色克所通說帖意在開礦設廠 該公使稱鳥槍易於損 不出一年恐不堪用臣等伏查中國本無 方 辨理臣等以開礦流弊滋多萬難九准當 國交涉事件思慮不可不 銹o 非 於附 京地方設廠隨時 利俄 問槍 即 並於 密。 拒 恐

圓 明鳳健凱管外火器管大臣的分前派出之兵丁章京即 公使既 堕其奸計惟有仍照臣等前奏辨理即使該國所運槍職 稱槍破易於損銹不出一年恐不堪用並恐中團購買唤 果不堪用而防範既國費用有限亦不至貽笑這人但該 Ü 國火樂復以英國來急告奇為到其言似見好中國而其 张善接收各事宜處處杜其詭謀該公使見計無可施即 行起程赴恰克圖演習 做之意惟兹国前既以此示其段勤未便拒絕是以臣 仍欲開礦並近京地方設廠教演流弊不可勝言斷難 有秋杪可全数抵恰克圖之語即應知 Lukane dir 英刻 知 庫倫鄉事大臣遵照前奉 照管理 筝

砵 裕 古鄉理。 arto 知道了 未竣工借住公館欲略為修理而該處辦事大臣不與該 拿三件內一件像俄國領事官在庫倫居住因新建之房 館原為俄人往來暫住之所今該領事官借住值可准其 遇 恭親王等又奏本月十六日據俄國巴里玉色克呈遊照 修補惟不能踰越舊式免致該國商人永遠借住以示限 領事官商鄉請臣等轉動庫倫鄉事大臣准其修理以後 制至庫倫大臣o為邊疆大吏必須崇其體制方不 有文移事件務與該領事官商辦等母臣等查庫倫公 致故

制 見 桉 其文義不甚明晰木便與之深鄉但獲以行知庫倫大民 派三四品官員與該領事官會商庶足以資彈壓而重撫 該國領事官遇事用申陳如有商鄉事件當由庫 經遵鄉惟庫倫大臣不肯代寄書信一事據固 取又一件言庫倫大臣不與該領事官寄信來京臣 凶 領事官有信交 遒 約辨理該不能再有違約情事隨派即補參領長善住 輕視之鄉故臣等覆該使照會按照條 按 臣 理 等照獲大意再為申明旋樣該公使照覆前來均 詳細詢明並將庫偷修理公館及領事官商耕體 Market d't 該大臣 附寄來京該大臣因其另有書 約群為申鄉 埋面 倫 大臣 移該 等因

殊 机知道了 欽命總理各國事務恭親 丟大學士桂 良户部左侍郎文祥奏獨 **肯派出鳥里雅蘇台将軍明越格爾巴哈台參贊大臣明榜前往** 中中 酌定既有定期當行知該將軍等屆期會辦 西界已奉 行知庫倫辨事大臣按約妥輔以免別生事端又一件係 約定明年四月十三日勘定西邊地界臣等即獲以勘定 信不為代寄等話臣等以此等小師不必過為拘執已經 臣 等准軍機大臣字寄具月初八印奉

上衛官文等奏唤佛等國商船經過長行請嚴禁漢好附載粉船 前古之前於本月初一日據獎國墻墻斯照會內稱作浦失守後 貪利濟匪一指等的欽此 臣等當未經奉到 管的之員必須智勇兼全及中正康明方能得當等因前 桶銀五十萬两以為雇船之用且恐地方官借雇船為名 來又據城 吆喝來公所見且文祥面稱買波府现在危急 **育放地方官未能用心致防查上海胃疼现皆與緊带** 臣等當即乘機雜絡告以此事實像汝等美意然近日南 從中漁利請臣等行知該資巡撫速的地方官設防等語 該地方官不為設備僅欲雇外國兵船代為防衛勘 人人美華女人 养八十 主 百 姓 兵

首正與臣等所辦相同當復将安慶情形補給各使照會 所應禁。 蘇省等處不能克復當如何解理城使即云接濟賊匪 省 區。均 持 国 佛俄两园公使〇 信。 ep 固舰 兵民每云贼匪恃有 ЬÞ 行查梦点 往 乍 無 船。 依所 浦 少口 不可照牌。 由上海领事官備一華 稽查過 在上海先用漢字及洋字出示晚翰再派松中 言照會時使擬俊照覆前來即 免按濟等為臣等恐城使一面之 律 有 乃嵴使尚未照覆前來復欽 辨 洋船通 洋船接潘且賣與槍 埋っ 並擬行 贼 即持 洋台寫執照 大口 ŧ 執 務各 gg 襴 交中 **戦軍大**以 省つ 可 HO 模以 承 詞。 僬 凡有贼 無 有 图 足 Ħŧ. 不 鰤 會 之 遇 纹 版 船 例

查 以掩 不肯受人指揮之性大都如是然既有此照會即可 示晓諭即能約束如中國再取憑據亦可是其自 於禁止接 各遵辦理惟英國暗使不即照復先以九 始 臣 令其照乍浦 祈 將禁止接濟之事照復前來除九江一案另為聲明外 等 該使所稱禁止接 中國不為查辦等語照會臣等盖暗寫齊制之意近 飾其不立即照復之意復經臣文祥面為敬語該使 照復去後該使始行認錯仍奉及九江肾波之事 人支持指本基分 濟取具執照一節又謂臣文祥設會城使之言 同查鄉旋樣佛俄雨公使照復前來均 為則謂該國可以自為禁止但 Ī 江領事官被優 欲居 由 能 उक्र 出 江 ኻ 經

查。 洋 固 派 蘇 司 由上海取具告示於沿江各口記真巡查遇有接濟城匪 埋り 繼 臣等行知官文胡林慧曾國藩薛樂都與阿等派撥師船 出師船帶往安慶乍浦等處欄阻如果洋商能聽約束 又函致崇紛等與艾林沒早為定約以免将來遇有接 以昭 出洋字合為一張一面在上海先行出示一面交軍營 船無論何國均實力禁止不得稍事邊就仍劉的總稅 住否即由帶兵官查拿該不能因此事借端起蒙己由 務林德於鎮江一帶分的司稅之外國人一體的力嚴 巡檢辦一漢文告示令該國領事官或外國 慎密並行知薛總由上海照會英國公使二律 **a**] 稅之人 辨

各 岩。 .火 不 局 各口唤两员屈之虚不一地方官业未安辨等弱未知 济贼匪情弊互相 勿 有齡嚴 大口 少 該地方官及統兵大臣果能開誠布公認真辦事未 惟 至寅汝地方官不 設守具及借雇船為漁 可收其效順之助 益屬可信或 何事仍俟其照會前來再為辨 **侵** 漁o 地 飭該地 方既已成嚴自當妥為防守臣等仍 魚 不 方官認真設備不得稍有疏 致為外 該使等與地方官有 推姦雖其果能杜絕與否尚未可 臣等仍随時設法牢龍免致從中 國人口實其禁止接 埋 除o 借 端 利等情 漸 傾 軋o 懈東公裏實O 面 照覆 亦未 行 140 \$100 和 雖 ग 徐 始 有 £ 木 作 惟

外机 大口 道了 後當將該處地方官泰處其犯事之遊勇已杖責如示 极曾於二月間容行江西巡撫查鄉近族該撫復務查明 全の 官等被勇欺凌大夫哲美遊亦被抗擾貴國不即設 恭親王等又奏臣等接娘英國照會内穩該國九江領事 各 各 增使照 為查解至所稱大夫哲美遊各情恐係另家當将與過 奏明在案今照會所稱公領事被勇欺沒自係未知前 非 情及哲美遊之事再為咨查江西 不能為實不肯為等語臣等查九江領事官被勇然 復内稱O此次照會因前常業經安鄉該屬不知O 《美扬松木 卷八十 巡 無。 照復去後旋 法 烺 倶 保 笨

情 形o 剃 馬吧嘎禮等感言其不能成事故肯體而就我果能認真 ル 方官吏不破除積智力存體面恐不足以致外 数等語臣等查此等事為軍務所關又與 想 申 外 明解所稱各 錯之意並仍稱買沒官員向民間派銀捐 國 粋つ 而潜杜其交通賊匪之謀現在賊勢雖為蔓延惟城 明 則各 人日 與城使面稱無異並云防衛之事其費不足三成之 非不能為實不肯為 生 阅 1 The Property of 1 情飛谷 輕 就 八概之心, 利の 維 折 保 ス 亦可愈久愈寫否 江 另故事端臣等難 **語實係英文與結尚** 橅 £ 有齡嚴的買波等處地 Ē 則賊 外國交涉僕 No 於正档 難速減の 並 剧 不 育自 人之 内聲 报 安 敥 地 袻 防 大口

硃 的下浙江巡撫及海江通商各省大吏最的所屬一 arto 知道了。 解洋貨0 伙 追 2 劃 五月二十九日都司李得禄等正在開歌轟擊君山賊 Ά, 方官認真查鄉惟事關軍務 简将軍都與阿奏六月初五日根據参將郭定献東 坤書印憑 過君山楊鼻肯下該夷棄船逃走查出 有夷人來坐沙 無大局兩有神 於五月十七 一十年十一月 張內開戶海夷首瑪士哆帶夥伴四 關快船一隻楊帆下歌被我 益0 日の 由 福 **4**|-山進口等字樣船內存衣 省 似此者恐 内有偽求天義 盤像追 仍不少 舢 板 **&**0 庶 應 銌 物 採 Pro 於 請 形 梅

新軍 硃 桃 機大臣等要新等奏接據與國照會及城安馬 大口 道了。 蘇撫薛燈應如何妥為 敗出正值我軍與賊提仗之際一經飛程追 Ŧ 伊 搜 值我軍勒賊 逃走其時君山城 匪 Ξ 端 出 始該夷船 十餘件稟請我鄉前冬等細查來寫該夷 除批 滅 匪 飭 偽 () 新江大山/十 開伙。 郭定 上下絡繹正宜隨時斟酌 ₩_O 有無句 **联**心派 移 须脆時統 ēР 辦理並的嗣後夷 商 升 結情事均未可知惟當內 出隊迎獲情節本屬可疑 将 核炭船 越 バ 杜 妥為 句 解 看管 埋o 庶 結 船由 稱有消次危 船隻經過價 旭 枥 极走 免 不致 一面飛谷 14 黃 江 兆 **\$**0 51 船 贲 للذ 田 14 商 内 船 港

着 北通 認 ð 談 從 防 网 3 义 厳 真 滅 þ 塔 借 机 防o عال 唼 商各處多個 密查站候有 何以 杪 當 方 漁 カ 以杜贼匪篼伺若不 媽 利等情 行の 百 嘶照會內獨作 官 使 不 姓 绚 面稱情波地 · 外 得 梋 氏 國 稍 作浦失守寓波戒嚴該疫尚為完善正 銀 梋 11111111 人敬 ifi 稿 有疏 五十萬兩 派 峽 端 红屋 菰 服 侵 方官分 浦 州 蝕 失守後甯波地 其雇募 恐 氾 着王有齡確 船 似 情鄭即行嚴恭懲 真设備徒行 以為雇船之费且 並不設防之就 ď. 為 处 아 設備進欲 图兵 備 派捐 切查明最的該地 船一 叙派捐输甚 Į, 方官一大能用心 者 雇 稍的查解等的 節是否勞實並 柳。 尚 恐地方官籍 2 獲 江蘇江 团 不 F. ·\$0 宜 至 科 者 西湖 從 早 代 設 方 中 倡 官 為 JŁ. 為 蟆 防。

等採 薛 船 冬. 大 **局**o 事 船 會 國海部 **a**o 各國並谷行官文等派撥 歧 内 有 捐放致為外國人輕視 認真巡查遇有接濟城匪洋船 入江 辨洋货由 辨 柊 ᄽ 雨有裨益又被都與阿奏都司李德禄等轟擊君山賊 採辦洋貨竟 出 國人乘坐沙 理等語禁 **強城科学官文明林善截的地方文或實力設** 偽求天義陳 福 1.01 此 山進口等字樣有無句結賊匪情事已飛咨 有贼 洋船接濟賊 嗣 坤書 快 船 果能破除積智力存體面無 匪印憑恐有接濟情事者薛凝 印港一 師 一隻下歌師 着心 匪族恭親王安新等奏己 無論何國實力禁止此次夷 由上海取具告示於 · 後o 内開 船追擊即 . 上海夷 乗船 首 防不得徒 於 瑪 沿 查 ¥0 逃 走0 士 江 00 HZ 隊。 無 明。 各

由 黄 船一隻到來接取嗎啊咯一名即將佛夷的 **貢入關係浴** 媽 涯。 抓 녛 Œ Ħ 詳稱G准琉球國中山王 轉科分別查 此 開洋而去現今的物學與時製同居一室未見回去請 順略時照等仍舊追過於成豐十年九月十三日 今該前夷船隻未見再來而前有言未必不來至佛夷 巷 浙總督慶端福 併帰夷延進本回案蒙轉詳奏容妥為查鄉感激 腴 出之船究係 (するかない) 查 一朔一則 照等情由司轉群前來 等等查佛 建巡 何 勿再欺住一則 世子尚泰咨開的前聞國夷船 撫瑞琦奏等等接據布政使 刭 船隻安為鄉 117 粉船 理 以免别 啲 接 **闰**0 W 团 źź 甾 滋 有峡 駛來 國〇 雉 際 松 * 進 ¥ 無 將 舜 端。

硃 欽差大臣辦理各國通商事務江蘇巡撫臣薛煥查照分別勸 松着照所擬解理 环既像該國王世子咨請藩司轉詳前來自應照案 國王世子知照 明 桜 前國船隻勿再耿住琉球並令佛國O将咱的動好吸迅速 查解除飛谷署 ાડિ 七月戊子烏里雅蘇台将軍明朝塔爾巴哈台參贊大臣 緒奏獨等明醇於三月二十一日自局里雅蘇白起 间0 以 肾咯一名接回役 秋和好。 (美野的本奉) 理 仍俟薛焕咨覆到日再行的司備移琉球 派咱 的勃奥许照同住 えど 现尚迢迢 准子 程の 令 琉

前翰明祖移須先期前往是以努加站這行於五月十二日見她抵 舊蒙地圖一一 來與之最對議定界此伊幸協領哈布齊賢聞已起 舊案地圖稱 當 塔城 該俄國使臣尚未前來 等當與明緒 會商先将我國 野與李奏帶之遇春二人不及迅速優勘因酌添塔爾巴 日 哈台管禮通判音登阿印務章京慶海駝馬章京薩勒哈 春暑總屯 遊擊守備來營幫同前住查照 該國和約內載 将将軍印信移交平瑞者理恭指具奏在常欽遵 掠可趕到努等因遇查處所約有千里之遙恐哈布齊 有疑似不清之處照查更改以便俟夷使到 檢查明白即豫派委員分途前往查勘 程o 不 中

諭軍機大臣等明誼等養俄國使臣未到先派委員查勘界抄改 聖主慎守邊強杜地邊蒙之至意 等屆期前往者明祖等即的派出委員按照地圖詳細 年四月十二日在塔爾巴哈台會商查辨西界業經知 定地圖一 對會議現在夷使尚無到來信息其是否別有要扶情形 勘查明最定呈開供該夷使到來再與伊帶來之地圖象 木敢懸擬等等惟有竭力盡心妥善會議以其仰副 自 第二條所指之沙資達巴哈住西至舜杂淖爾又往 特移兩圖淖爾南至治罕邊界按照舊存地圖詳 揭前城变 新等奏接准俄國照會約定於成豐十二 人見からしるこ 腹勘 既明 和 あ 並 盤 複 多

明緒會同俄使查辦可也 國改定明註即行回任俟明年會辨届期再赴塔爾巴哈台與 將 舊紫地風檢查明的 使者往近数日堅請收納其意似以退遇為恥容視其禮 兵隊十二名官一員郊迎三十里引從到城送入公館随 送米魚酒糖果二十色梦因在差次無物相酬堅不肯受 來請安努吩咐令其於十五日來館接見次日又進夷官 明証等又奏努明祖到城之日本處貿易之匡蘇勒官派 又遣官前來聲言該匡蘇勒官因病未能親接請定日 不過酒食不難酬遇送即收受十五日伊如約前來李 11111111 如有疑似不清之處查照更改一俟也 j 親

薩勒哈春往園將其地國取來當與明緒公同問看大概 使果尚不知所派何官亦無到來信息努因詢其此次會 所望表延甚處不能不費唇云俟其將來再與磷論如其 其意總在多占開齊以為收復哈薩克之計若任其私心 席二样品色極豐務以酬答媒欣然領受次日· 備 在我處存有草圖一張可以送問散後努又送去滿 定交界面國自有地圖集云将來欽使到時自必攜來現 通情勘定不能不稍示包容者無理侵欺自不可浸無裁 柳惟有随時奏請 酒菜一席實主樣坐婆甚不安加意謙禮該及該欽 1 ķp 派遇春 漢 滔

翰青著英雄就近豫為籌畫低商在喀什噶爾貿易通商一切事 殊批知道了o 新首 竭力圖報 宜在時地赴客什噶爾會同金菩按照條約妥為辦理欽此祭 接奉 葉爾尾麥對大臣英襲喀什噶爾鄉事大臣奎英奏竊前 将指给建盖房屋及牧放牲畜地基先為查鄉已於四月 年滿部缺筆帖式酌補各城章京榜圖善前往喀什噶遍 英雄選即派委前任禁爾羌回務章京即補佐領多仁布 初三日奏

開在崇該章京等行抵喀什噶爾等全英的将地基環揮定局復 噶爾卡倫數處各有一路該俄商現無進卡信息臨時由 等事惟俄商貨物行走定何卡倫之處等奎芳獲思喀什 圍呈関前來其一切應行事宜努等現已往返遇商張為 到牧之區亦在盖追房屋地基之西相距五里許有草雕 علا 南有晚地一塊週圍量計三百六十丈南距漢城十三里 報務勘得漢城北門外接連回城大路通中之奇里河迪 派委喀什噶爾員各會同該章京等前往周思復勘旋樣 段週園有三十里並有水泉數道足資男牧等情並繪 距回城七里俟俄商到印以便指給建盖貿易房屋至 人类粉松不尽个

砞 御 覧o 批知道了員留覧 轉 軍就近傳的該國商人貨物來往喀什噶爾由何路 116 身 行 何 造房屋及弱牧地基繪圖粘發恭呈 六月内可 條約相機變逐等畫安鄉並將委員查明指給 走示獲以便妥為料理商諸督英總已函致伊华将 詢記再帮辦大臣武隆額巴由塔爾巴哈台起程約 馳赴喀什噶爾同学奎英和東商酌務當因地因時 卡偷行走均難豫定查伊犁現有俄商貿易擬函致 以到 任0 如採有俄商進卡信息努英總亦可 俄商 何卡 分 計 軍 將 益 桉

欽命總理各國事務恭親善大學士桂良戶部左侍即文祥奏稱 臣 地 牌樓見有佛國偽示遊人聚觀甚界因就 哪國公館 İ 非 密行查學憋鄉帰國噶雅早已出京品為示尚稱葛 尤 為可惡臣等當 佛國張點為奸民為私己可概見惟恐中國遊民習天 面官楊下面呈臣等 赦 衙門即補參領長善於六月二十七日早問路 都 特庇安為即 面詢據佛國公使聲稱該國斷無此事 即行步軍統領衙門C轉的各旗 派 ķр 接関之下不勝駭異其詞句狂 補參領長善即補主事成於往 近到衙廳 地 經 *****| 也 西草 * H 係 其 悖o 官 同 ·Þ

擊我人犯 抹不至別生枝節又據户部各稱O外國人持 等 K 國 使 敚 不肯受人指 有 日等給 バ 线 憑 亦稱 坍 柦 韵 获 ALO 級 崇 和好之心甚為欣 僚 鄉旋旗 新是否習教應 典 到 俄國之人居多又派長善往俄國公 洼 並 (無其事 等 腶 鋪。 人具在公本本八十 ル 輝ol 君 * 會似有 稱恐口 靿 核 取現錢盈千累萬任意會制等因前來且 惯成 使 BP 説 木 锐 仗 性。 覆内 無過隨照會該使令其照復前來 能深信 由中國一體嚴擊懲鄉為不致 忧感拼等語 該 惟照會末則稱祭鄉作 館 特果 務係地方官應辦之事 該 國之 収 槡 該使既有此 Ť 意是其 現錢亦 館告债使 遇 不出 事低 吉口 偽 京 将來 且 Z 該 官 どく Ý 线。

京師官號錢鋪自五 符合之樣並云如無此印或任意多索均可先將跟隨之 草乃當此民情疑惑之時竟有奸民假託外國名號私 告 内 惶 杜 辨臣等又恐哄佛兩國未能一律辦理仍有弊端因 即鈴蓋洋印四紙交長善轉給官號收存為該國人取錢 二百吊之外長善問與故使商量設法索取憑據該 恐爭持果紙赴官號取錢每鋪取錢之人已至千百成 地人立即拏鄉一面 假冒之弊伕思 九 雨國公使據稱亦無其事現亦擬與之商定辦法 一人是好出天子人 月初旬以來銀價日品錢票日賤人情 知照該館公将該館之人今喚回感 É 派員 站 使 八

硃 層像 聖聽是以振賞具奏以慰 عاءك 大口 道了。 出民情愈為震心現雖與各國設法嚴防而人心經愈不 偽示其以遂其私計價不速為辦理恐匪徒假冒弊端百 偽示之人訪獲呈送步軍統領衙門在案自應由該衙門 奏俄國使臣巴里五色克由恰克圖起程 馳躁行走二日· 訉 丙申庫倫辦事大臣色克通额帮辦大臣多爾海那木凱 可不力為嚴懲旋據石翼翼長鳥勒與阿票稱己将粘贴 明具奏惟私贴偽示情事臣等恐傳至熟河上駁

回見等語等等以伊如果前來相見亦必以和好之 五色克聲稱兩國業己和好應與大臣等會面並大臣等 古台吉筆帖式瑪克蘇爾扎普等前往照看該使臣巴里 等並無與伊會面公務不必前來等語刷巴里玉色克於 克己通申初初刻並言伊有整領事件停止與大臣等會 居會面分等於十四日 中刻前住正欲會面乃巴里玉色 看等暂间覆去後巴里玉色克即约於十四日 於十三日 面等等查巴里五色克形狀文雜關係意存審試且云祭 十五日未列自庫倫起程馳驛赴京等等查俄臣巴里玉 行抵岸倫督等即派印房華帖式塔克什有蒙 1 - Lat 12 - L / 2 申 刻o 赴公 鉝 (E)

差 官兵皆來坐車輛攜帶行李每次用牲畜一二百頭車 餘極大抵畫夜過行每日可賀五六站及到庫倫又住宿 京奈伊等皆作男子裝束硬雜詳查至庫倫南北兩 色克葉經自食其言實屬性情靡定誠恐伊到京後難保 克隨從人等內有似婦女者二名如果屬實應不准其進 不任愈妄行當試禮先據實奏即又風聞俄臣巴里王 又 十五站經前任辦事大臣奏明特為接遞指匣夾板緊要 何能無故 日實屬徒勞夫力等等愚昧之見伊等事件如果緊要 務而設近來俄人往來不絕由驛馳行不論歲時豐飲 Tarana A 住宿二日是俄人不知 驛丁勞苦再俄國送 3 # 路 十 <u>ē</u>

方的下總理各國事務衙門嗣後俄國官員如有馳雖行走可否 新軍機大臣等色克通額等奏俄人往來每日行五六站驛丁班 聖諭後羅斯之性亦不可靠分等相應請 乏恐有貼誤應日行三站以舒烏拉之加又寄京公文信函 見 加增應按照和約每月 そ 下人 那提業幅抑或的令伊臣巴里玉色克行文該國以免縣 今其一日行走三站以節驛力之處知照俄國大臣伊格 係貽累我國弊力 文人役每次行走皆稱緊急要務任意籍口程緊馳行顧 (美春也本卷谷 誠 **-**†u 次請的總理衙門o行知該 國各 料

業幅或的新巴里玉色克行文該國以此後俄使往來至 語俄使往來行走均須購丁支應若每日行五六 站之遠則 月 等行文伊格那提業幅剛後寄京公文信函務須按 有失和好至該國由怡克屬等京公文信件和約內戴明每月 須 行三站以行鳥拉之力即着卖新等行知俄國使臣伊格 書信等已有十餘次之多似此逐渐加增伊於胡底並着英 力疲乏必致贻誤恐天和好之道既恨色克通额等奏稱應 次兹據色克通額等奏目本年正月至五月該國寄京公文 日行三站丁力方能支應價必欲每月行五六站轉恐贻誤 一次不得加增以敦 村田 好原摺著鈔給閱 看。 H3 体 逑 那提 おうつ 麥 訢 亦 H

等辦失務始末卷之八十					